

Preise & Informationen 2016/17

Prices and Information 2016/17



Deutsch



English



SKISCHULE BERWANG



- ★ Ski Alpin / Carving
- ★ Kinderskischule
Kid's Ski School
- ★ Bobo's Kinderclub
Bobo's Kid's-Club

- ★ Snowboard / Langlauf
Cross-Country Skiing
- ★ Skitouren /
Schneeschuhwandern
Ski tours / Snow-shoe hikes



Die Skischule Berwang hat vom Tiroler Skilehrerverband die Auszeichnung „**QUALITY AWARD**“ erhalten. Damit zählen wir zu den besten Skischulen Tirols.

*The Ski School Berwang has received the “**QUALITY AWARD**” from the Organisation of the Tyrolean skiing instructors. This means that we are among the best ski schools in Tyrol.*



Martin Bürger
Skischulleiter
Head of Ski School



Herzlich willkommen in der Skischule Berwang

Erleben Sie mit uns die schönsten Tage des Jahres. Unsere qualifizierten Schneesportlehrer garantieren abwechslungsreiche Erlebnisse im Schnee. Egal ob Ski Alpin, Snowboard, Langlauf oder Tourenski, unsere jahrelange Erfahrung ermöglicht rasche Lernerfolge.

Auf die Skiassie von Morgen wartet unser professionelles Kinderbetreuungsteam im BOBO-Kinderclub. Mit viel Spaß und tatkräftiger Unterstützung unseres Maskottchens Bobo wird Skifahren Lernen zum Kinderspiel.

Welcome to the Ski School Berwang

We want you to enjoy a wonderful day with us. With the help of our qualified Ski Instructors a diversified snow experience is guaranteed. Whether you would like to do snowboarding, alpin or cross-country skiing or ski touring, for example, you can always profit from our special and longstanding expertise.

In our famous Bobo Club, we have a great and well trained Child Care Team waiting for our little professionals of tomorrow. With a lot of fun and dynamic support of our famous mascot Bobo the Penguin, the actual act of learning how to ski becomes a piece of cake.

Kinder bis 5 Jahren benötigen keinen Skipass.

Children up to 5 years do not need a ski pass.

Seillift – Benützung nur für Skikursteilnehmer gestattet.

You can use the cable lift only if you are a participant of the course.

PREISE FÜR KINDER WINTER 2016/17

Preise in Euro pro Person (inkl. 20% MwSt.)

Hauptsaison / high season

24.12.2016 – 06.01.2017 / 04.02. – 17.03.2017

Nebensaison / off-season

16.12. – 23.12.2016 / 07.01. – 03.02.2017 / 18.03. – 02.04.2017

KINDERBETREUUNG

ab 1 Jahr ohne Skiunterricht. Anmeldung im Hotel Kaiserhof

CHILD CARE (1 year) - no skiing lessons - Booking in Hotel Kaiserhof

ALPIN GANZTAGS (4 Std.)

Kinder (5 – 15 Jahre)

FULL DAY (4 hours)

Children (5 – 15 years)

| | HS high season | NS off- season |
|---|----------------------|----------------------|
| 6 Tage | 198,- | 183,- |
| 5 Tage | 188,- | 172,- |
| 4 Tage | 176,- | 163,- |
| 3 Tage | 167,- | 157,- |
| 2 Tage | 113,- | 107,- |
| 1 Tag | 63,- | 59,- |
| Verlängerung ab einer 3 Tageskarte! Additional ticket (after 3 day course) | | |
| 1 Tag | 24,- | 24,- |

ALPIN HALBTAGS (2 Std.)

Kinder (5 – 15 Jahre)
Anfängerkinder von
7 – 14 Jahre nur Ganztags

HALF DAYS (2 hours)

Children (5 – 15 years)
full day program - for kids
ages 7 – 14 (beginners)

| | HS high season | NS off- season |
|---|----------------------|----------------------|
| 6 Halbtage | 177,- | 166,- |
| 5 Halbtage | 168,- | 158,- |
| 4 Halbtage | 156,- | 146,- |
| 3 Halbtage | 148,- | 138,- |
| 2 Halbtage | 105,- | 100,- |
| 1 Halbtage | 55,- | 50,- |
| Verlängerung ab einer 3 Tageskarte! Additional ticket (after 3 day course) | | |
| 1 Halbtage | 20,- | 20,- |

Kinder bis 5 Jahren benötigen keinen Skipass.

Children up to 5 years do not need a ski pass.

PRICES FOR CHILDREN WINTER 2016/17

Prices in Euro per person (incl. 20% VAT)

BAMBINIKARTE

Für Kinder ab 3 Jahre!
Täglich von 12:00 bis 13:15 Uhr.
max. 3 Kinder pro Gruppe!

BAMBINI TICKET

3 years! max. 3 children!
Daily from 12.10 to 13.25 p.m.

| | HS high season | NS off- season |
|--------|----------------------|----------------------|
| 5 Tage | 176,- | 172,- |
| 4 Tage | 149,- | 143,- |
| 3 Tage | 117,- | 110,- |
| 2 Tage | 79,- | 74,- |
| 1 Tage | 40,- | 37,- |

SCHNUPPERKARTE

Nur Sonntag und Montag.
Für Kinder von 4 – 6 Jahren!

TRY OUT TICKET

only Sunday and Monday for
children from 4 to 6 years!

| | HS high season | NS off- season |
|------------|----------------------|----------------------|
| 1 Tag | 52,- | 47,- |
| 1 Halbtage | 41,- | 37,- |

KINDERKARTE

Für Kinder von 4 – 5 Jahre!
Tgl. von 9:45 bis 11:45 Uhr
oder 14:00 bis 16:00 Uhr.
Nur Halbtagskurse!

CHILDREN'S TICKET

4 to 5 years! Daily from 09.45 a.m.
to 11.45 p.m. or 14.00 to 16.00 p.m.
Only half days!

| | HS high season | NS off- season |
|------------|----------------------|----------------------|
| 6 Halbtage | 177,- | 166,- |
| 5 Halbtage | 168,- | 158,- |
| 4 Halbtage | 156,- | 146,- |
| 3 Halbtage | 148,- | 138,- |
| 2 Halbtage | 105,- | 100,- |
| 1 Halbtage | 55,- | 50,- |

MITTAGSBETREUUNG

AB 3 KINDER

MO bis FR. inklusive Essen,
von 12:05 bis 13:50 Uhr

LUNCH SUPERVISION:

from 3 children

Monday to Friday incl. lunch,
from 12.05 to 13.50 p.m.

| | HS high season | NS off- season |
|-------------|----------------------|----------------------|
| 1 Pers./Tag | 16,- | 16,- |

Liftkarten und Skiausrüstung sind nicht im Unterrichtspreis enthalten!

Lift-Tickets and ski equipment are not included in these prices.

BOBO'S KINDER-CLUB

BOBO'S KID'S-CLUB

Unser Maskottchen „BOBO“ der Pinguin sorgt für unvergessliche Kindheitserinnerungen.

Our mascot „BOBO“ the penguin offers unforgettable memories for the kids!

BOBO'S KINDER-CLUB STEHT FÜR:

KID'S CLUB MEANS:

- ✦ **Spiel und Spaß / Fun and games**
- ✦ **Sicherheit im Schnee / Safety in the snow**
- ✦ **Leuchtende Kinderaugen und zufriedene Eltern**
Laughing children and happy parents
- ✦ **Kinderpsychologisch und skitechnisch geschulte KinderlehrerInnen**
Our children's ski instructors are specially trained in child psychology and children's skiing techniques
- ✦ **Ein Freund Namens „BOBO“ der Pinguin**
A friend called „BOBO“, the penguin

BOBO®'s KINDER-CLUB



BOBO FANSHOP
im Skischulbüro /
BOBO FANSHOP
in the skischool-office



BOBO'S KINDER-CLUB

BOBO'S KID'S-CLUB



Samstag: Kindergruppenkurse ab 3 Kinder möglich

Saturday: Kids skiing lessons possible, min. 3 kids

KOSTENLOS FÜR SKIKURSTEILNEHMER

Kinderlift, 3 Förderbänder mit je 40 m / 20 m und 18 m.

FREE FOR PARTICIPANTS OF SKI LESSONS

Skilift for kids and 3 wonder carpets with 40 m / 20 m and 18 m.

Mittagsbetreuung:

Montag bis Freitag von 12:00 bis 14:00 Uhr,
inklusive Essen € 15,- ab 3 Kinder

Childcare: Monday to Friday

from 12.00 p.m. to 14.00 p.m., incl. Lunch € 15,- from 3 children

Abschlussrennen:

Jeden Donnerstag, 10:00 Uhr
mit Medaille und Urkunde für jeden Skischüler.

Final skiing race

*on every Thursday at 10.00 a.m. with a medal and a certificate
for every child.*





SKIING CERTIFICATE

RED PISTES

NEW!

Qualifies out-of-practice skiers who have completed a skiing course (at least 4 lessons) to ski on red pistes.

Costs will be refunded in case the training goal is not achieved.

• Prices:

Group lessons: 3 half days € 140,-

Private lessons: 2 half days of 2 h each

Sunday – Tuesday € 254,-

Wednesday – Friday € 240,-

• Course times:

Sunday to Friday, 10.00 a.m. – 12.00 p.m.

• Red pistes are highly recommended:

Sonnalm and Thaneller

• Special features:

Wide pistes and ideal slope

• Validity: Low season

07.01. – 03.02.2017 / 18.03. – 02.04.2017

TIROLER
ZUGSPITZ
ARENA

FÜHRERSCHEIN

ROTE-PISTEN

NEU!

Ermächtigt Wiedereinsteiger, die an einem Skikurs (Mindestens 4 Stunden) teilgenommen haben, rote Pisten zu befahren.

Bei Nichterreichen des Schulungsziels werden die Kosten zurück-erstattet.

• Preise:

Gruppenkurse: 3 halbe Tage € 140,-

Privatkurse: 2 halbe Tage à 2 Std.

Sonntag – Dienstag € 254,-

Mittwoch – Freitag € 240,-

• Kurszeiten:

Sonntag bis Freitag, 10:00 – 12:00 Uhr

• Rote Pisten besonders empfehlenswert:

Sonnalm and Thaneller

• Besonderes:

Breite Pisten und ideale Neigung

• Gültigkeit: Nebensaison

07.01. – 03.02.2017 / 18.03. – 02.04.2017



PREISE ERWACHSENE WINTER 2016/17

Preise in Euro pro Person (inkl. 20% MwSt.)

Hauptsaison / high season

24.12.2016 – 06.01.2017 / 04.02. – 17.03.2017

Nebensaison / off-season

16.12. – 23.12.2016 / 07.01. – 03.02.2017 / 18.03. – 02.04.2017

ALPIN GANZTAGS (4 Std.)

Erwachsene ab 4 Pers.

FULL DAY (4 hours)

Adults: min. 4 persons

| | HS high season | NS off- season |
|---|----------------------|----------------------|
| 5 Tage | 190,- | 175,- |
| 4 Tage | 178,- | 165,- |
| 3 Tage | 170,- | 159,- |
| 2 Tage | 115,- | 109,- |
| 1 Tag | 64,- | 59,- |
| Verlängerung ab einer 3 Tageskarte! Additional ticket (after 3 day course) | | |
| 1 Tag | 24,- | 24,- |

ALPIN HALBTAGS (2 Std.)

Erwachsene ab 4 Pers.

HALF DAYS (2 hours)

Adults: min. 4 persons

| | HS high season | NS off- season |
|---|----------------------|----------------------|
| 5 Halbtage | 169,- | 160,- |
| 4 Halbtage | 158,- | 148,- |
| 3 Halbtage | 150,- | 140,- |
| 2 Halbtage | 107,- | 102,- |
| 1 Halbtage | 56,- | 52,- |
| Verlängerung ab einer 3 Tageskarte! Additional ticket (after 3 day course) | | |
| 1 Halbtage | 20,- | 20,- |

In den Ferienwochen finden für Erwachsene nur Halbtageskurse zu reduzierten Preisen statt!

During school holidays for adults only half day courses – at reduced prices

Kinder bis 5 Jahren benötigen keinen Skipass.
Children up to 5 years do not need a ski pass.

PRICES FOR ADULTS WINTER 2016/17

Prices in Euro per person (incl. 20% VAT)

PRIVATUNTERRICHT PRIVAT LESSONS

PRIVATTAG „EXKLUSIV“ im Skigebiet Ihrer Wahl, mit Transportservice (Zugspitze, Ehrwald oder Lermoos).

Preis € 300,-

PRIVATE LESSON „SELECT“ in a ski area of your choice, with transport (Zugspitze, Ehrwald or Lermoos).

Price € 300,-

Gültig / valid: 16.12. – 22.12.2016, 08.01. – 31.01.2017, 18.03. – 02.04.2017

| Privatstunden / pro Tag | 4 Std. Ganztag | | 2 Std. Vormittag | | 2 Std. Nachmittag | |
|----------------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|
| | HS high season | NS off- season | HS high season | NS off- season | HS high season | NS off- season |
| Samstag – Mittwoch | 210,- | 200,- | 137,- | 127,- | 120,- | 115,- |
| Donnerstag – Freitag | 200,- | 195,- | 125,- | 120,- | 115,- | 110,- |
| jede weitere Person | 20,- | 20,- | 15,- | 15,- | 14,- | 14,- |
| Privatstunden / pro Tag | 1 Std. | | 1,5 Std. | | 3 Std. | |
| | 12:00 - 13:00 | | 12:00 - 13:30 | | 10:00 - 13:00 | |
| | 77,- | 73,- | 103,- | 98,- | 188,- | 178,- |
| jede weitere Person | 13,- | 13,- | 13,- | 13,- | 16,- | 16,- |

Liftkarten und Skiausrüstung sind nicht im Unterrichtspreis enthalten!
Lift-Tickets and ski equipment are not included in these prices.

SNOWBOARD



SNOWBOARD HALBTAGS (2 Std.)

Erwachsene und Kinder ab 3 Personen.

HALF DAYS (2 hours) Adults and children (min. 3 pers.)

Hauptsaison / high season

24.12.2016 – 06.01.2017 / 04.02. – 17.03.2017

Nebensaison / off-season

16.12. – 23.12.2016 / 07.01. – 03.02.2017 / 18.03. – 02.04.2017

| | HS high season | NS off-season |
|--|-------------------|------------------|
| 5 Halbtage | 165,- | 156,- |
| 4 Halbtage | 155,- | 146,- |
| 3 Halbtage | 145,- | 135,- |
| 2 Halbtage | 110,- | 100,- |
| 1 Halbtage | 62,- | 59,- |
| Verlängerung ab einer 3 Tageskarte! Additional ticket (after 3 day course) | | |
| 1 Halbtage | 28,- | 28,- |

LANGLAUF

CROSS-COUNTRY SKIING



LANGLAUF / Anmeldung im Skischulbüro

CROSS-COUNTRY SKIING / Booking at the skischool-office

SKITOUREN UND SCHNEESCHUWANDERN

SKI TOURS AND SNOW-SHOE HIKES

SKITOUREN / SCHNEESCHUHWANDERN

zu den entlegensten Plätzen. In allen Niveaus, auch für Anfänger geeignet.

OUR SKI TOURS AND SNOW-SHOE HIKES

in all levels, lead to secluded areas where you can fully enjoy the beauty of nature in winter.

SKISCHAUKEL BERWANGERTAL



1. Die Skischule Berwang lehnt jede Haftung für Unfälle, die sich während, vor oder nach dem Skiunterricht ereignen, ab. Für Unfall- und Haftpflichtversicherung sind die Teilnehmer selbst verantwortlich.
2. Bitte beachten Sie, dass alle Kurse vor Unterrichtsbeginn zu bezahlen sind. Es ist nicht möglich in Ihrem Hotel oder Ihrer Pension zu bezahlen.
3. Kartenrückerstattung wegen Verletzung oder Krankheit nur mit ärztlicher Bestätigung eines ortsansässigen Arztes. Nur der Differenzbetrag wird rückerstattet.
4. Verkleinert sich eine Gruppe auf weniger als 3 Teilnehmer, behält sich die Skischule das Recht vor, diese mit einer anderen Gruppe zusammenzulegen oder die Unterrichtsstundenanzahl zu verkürzen.
5. PRIVATKURSE: Feste Reservierungen müssen am Vortag bis spätestens 17:00 Uhr annulliert werden, ansonsten berechnen wir den vollen Tarif gemäß Buchung.
6. Kursverlängerung ist nur im Anschluss an einen besuchten Kurs und gegen Vorlage der Kurskarte möglich. Kurskarten sind nicht übertragbar.
7. Falls der Skikurs wegen Schlechtwetter ausfällt, gibt es keine Rückvergütung.



1. *No liability accepted for accidents. Ski school guests are responsible for their own accident and third party insurance.*
2. *Please note that all private tuition must be paid before the lesson starts, without exception, only at the ski school.*
3. *In case of injury or illness a refund on tickets can only be given on presentation of a doctor's certificate from a local doctor. The unused portion of your ticket will be refunded.*
4. *The Ski School reserves the right to combine groups, which have become reduced to less than 5 participants.*
5. *PRIVATE LESSONS: Fix bookings must be cancelled by 17.00 p.m. the previous day otherwise we will charge for the full booking.*
6. *Course extension is only possible following a completed course and against presentation of the course ticket.*
7. *No reimbursements if lessons are cancelled because of bad weather conditions.*



Sport-Alm
Berwang

VERKAUF - VERLEIH - SERVICE - SKIDEPOT

Der SPORTLER berät Sie gerne...
...mitten im Ort an der Hauptstraße und beim Skischulsammelplatz (Parkplatz)

Fam. Peter Schwarz
6622 Berwang 30
Tel.: 05674 / 7303
info@sport-alm.at
www.sport-alm.at

Der perfekte Schliiff für Ihren Ski
Auf der modernsten Servicemaschine präpariert

- TOP Schleifmaschine
- Jahrelange ERFÄHRUNG
- TOP SKI im Verleih
- SPORT MODEN
- SUPER ANGEBOTE



✓ SKIVERLEIH • VERKAUF • SERVICE
 ✓ SKI-DEPOT (FÜR KUNDEN GRATIS)
 ✓ SPORTBEKLEIDUNG, BRILLEN UND ACCESSOIRES
 ✓ LIFTKARTEN DIREKT BEI UNS ERHÄLTICH
 ✓ SKISCHULBÜRO & RESTAURANT IM HAUS

SPORT KLOTZ Berwang

WIR SIND UNTERWETTERFEST!

Tel.: +43 (0)5674 8417
 www.sport-klotz.at • info@sport-klotz.at
 BERWANG OBERDORF • BEIM SKISCHULSAMMELPLATZ

SKISCHULE BERWANG

KURSZEITEN

16.12.2016 – 06.01.2017 durchgehend Skikurse!

08.01.2017 – 02.04.2017 Skikurse – Sonntag bis Freitag

09:45 – 11:45 Uhr und 14:00 – 16:00 Uhr

Jeden Donnerstag, Gästeskiennen ab 10:00 Uhr

Gruppeneinteilung: täglich ab 9:30 Uhr

Anfänger: starten Sonntag oder Montag (Ganztagskurse empfohlen!)

Fortgeschrittene: können täglich starten (außer Samstag)

BÜROZEITEN: Sonntag bis Freitag: 09:00 – 12:30, 13:30 – 17:30 Uhr

Samstag: 09:00 – 12:30, 15:30 – 17:30 Uhr

In den Ferienwochen für Erwachsene nur Halbtageskurse –
zu reduzierten Preisen

SKISCHOOL INFORMATION

Course times: From 16.12.2016 – 06.01.2017 Courses on every day!

Courses from 08.01.2017 – 02.04.2017 – Sunday to Friday:

09.45 a.m. – 11.45 and 14.00 – 16.00 p.m.

Guest Races: every Thursday 10.00 a.m.

Group Organisation: daily 9.30 a.m.

Beginners: start on Sunday or Monday (4 hours per day recommended)

Advanced can start daily (except Saturday)

Sunday – Friday: 9.00 – 12.30 p.m., 13.30 – 17.30 p.m.,

Saturday: 9.00 – 12.30 p.m., 15.30 – 17.30 p.m.

During school holidays for adults only half day courses – at reduced prices

Leitung: Martin Bürger

A-6622 Berwang/Tirol

Telefon: +43(0)5674 / 8132

Mobil: +43(0)676 / 72 15 876

E-Mail: skischule.berwang@aon.at

www.skischule-berwang.at

